

# Marking notes Remarques pour la notation Notas para la corrección

May / Mai / Mayo de 2022

Hindi / Hindi / Hindi B

Higher level Niveau supérieur Nivel Superior

Paper / Épreuve / Prueba 1



#### © International Baccalaureate Organization 2022

All rights reserved. No part of this product may be reproduced in any form or by any electronic or mechanical means, including information storage and retrieval systems, without the prior written permission from the IB. Additionally, the license tied with this product prohibits use of any selected files or extracts from this product. Use by third parties, including but not limited to publishers, private teachers, tutoring or study services, preparatory schools, vendors operating curriculum mapping services or teacher resource digital platforms and app developers, whether fee-covered or not, is prohibited and is a criminal offense.

More information on how to request written permission in the form of a license can be obtained from https://ibo.org/become-an-ib-school/ib-publishing/licensing/applying-for-a-license/.

#### © Organisation du Baccalauréat International 2022

Tous droits réservés. Aucune partie de ce produit ne peut être reproduite sous quelque forme ni par quelque moyen que ce soit, électronique ou mécanique, y compris des systèmes de stockage et de récupération d'informations, sans l'autorisation écrite préalable de l'IB. De plus, la licence associée à ce produit interdit toute utilisation de tout fichier ou extrait sélectionné dans ce produit. L'utilisation par des tiers, y compris, sans toutefois s'y limiter, des éditeurs, des professeurs particuliers, des services de tutorat ou d'aide aux études, des établissements de préparation à l'enseignement supérieur, des fournisseurs de services de planification des programmes d'études, des gestionnaires de plateformes pédagogiques en ligne, et des développeurs d'applications, moyennant paiement ou non, est interdite et constitue une infraction pénale.

Pour plus d'informations sur la procédure à suivre pour obtenir une autorisation écrite sous la forme d'une licence, rendez-vous à l'adresse https://ibo.org/become-an-ib-school/ib-publishing/licensing/applying-for-a-license/.

#### © Organización del Bachillerato Internacional, 2022

Todos los derechos reservados. No se podrá reproducir ninguna parte de este producto de ninguna forma ni por ningún medio electrónico o mecánico, incluidos los sistemas de almacenamiento y recuperación de información, sin la previa autorización por escrito del IB. Además, la licencia vinculada a este producto prohíbe el uso de todo archivo o fragmento seleccionado de este producto. El uso por parte de terceros —lo que incluye, a título enunciativo, editoriales, profesores particulares, servicios de apoyo académico o ayuda para el estudio, colegios preparatorios, desarrolladores de aplicaciones y entidades que presten servicios de planificación curricular u ofrezcan recursos para docentes mediante plataformas digitales—, ya sea incluido en tasas o no, está prohibido y constituye un delito.

En este enlace encontrará más información sobre cómo solicitar una autorización por escrito en forma de licencia: https://ibo.org/become-an-ib-school/ib-publishing/licensing/applying-for-a-license/.

#### Criterion A: Language

#### How successfully does the candidate command written language?

- To what extent is the vocabulary appropriate and varied?
- To what extent are the grammatical structures varied?
- To what extent does the accuracy of the language contribute to effective communication?

Marks	Level descriptor		
0	The work does not reach a standard described by the descriptors below.		
	Command of the language is limited.		
1–3	Vocabulary is sometimes appropriate to the task.		
	Some basic grammatical structures are used, with some attempts to use more complex structures.		
	Language contains errors in both basic and more complex structures. Errors interfere with communication.		
	Command of the language is partially effective.		
	Vocabulary is generally appropriate to the task and varied.		
4–6	A variety of basic and some more complex grammatical structures is used.		
	Language is mostly accurate for basic structures, but errors occur in more complex structures. Errors at times interfere with communication.		
	Command of the language is effective and mostly accurate.		
	Vocabulary is appropriate to the task, and varied, including the use of idiomatic expressions.		
7–9	A variety of basic and more complex grammatical structures is used effectively.		
	Language is mostly accurate. Occasional errors in basic and in complex grammatical structures do not interfere with communication.		
	Command of the language is mostly accurate and very effective.		
10–12	Vocabulary is appropriate to the task, and nuanced and varied in a manner that enhances the message, including the purposeful use of idiomatic expressions.		
	A variety of basic and more complex grammatical structures is used selectively in order to enhance communication.		
	Language is mostly accurate. Minor errors in more complex grammatical structures do not interfere with communication.		

#### भाषा

परीक्षकों को ध्यान में रखना चाहिए कि सभी ग़लतियों का महत्व एक समान नहीं है। कुछ गलतियाँ अर्थ ग्रहण को प्रभावित करती हैं और कुछ नहीं। कई ग़लतियाँ भाषा के मूल ज्ञान न होने का संकेत प्रदान करती है जबकि अन्य केवल असावधानी बरतने के कारण हो सकती हैं।

परीक्षार्थी द्वारा हुई चूक- कठिनाई के दृष्टिकोण से प्रत्येक स्तर पर होने वाली वर्तनी की अशुद्धता जो अनियमित व यदा-कदा हों।

त्रुटि– वह अशुद्धियाँ जो नियमित रूप से उभर कर आएँ विशेषकर वाक्य संरचना संबंधी ग़लतियाँ। उदाहरण- वाक्य रचना में पद-क्रम और पदों में पारस्परिक अन्वय (समन्वय) का ध्यान तो रखा जा रहा हो परन्तु वाक्य में लिंग, वचन, कारक, काल इत्यादि की शुद्धता में भ्रान्ति बनी रहे।

कमी– वाक्य संरचना कभी कभार ही शुद्ध है, अथवा पूर्णतः अनुपस्थित है। उदाहरण- काल, लिंग, वचन, कारक संबंधी भेद की अज्ञानता।

## Criterion B: Message To what extent does the candidate fulfil the task?

- How relevant are the ideas to the task?
- To what extent are ideas developed?
- To what extent do the clarity and organization of ideas contribute to the successful delivery of the message?

The "descriptor unpacked" explain the assessment criteria in greater detail. Where a candidate's response does not correspond exactly to a single mark band, the statements in bold should be used as a guide for the 'best fit' approach.

Marks	Level descriptor	Descriptor unpacked	
0	The work does not reach a standard described by the descriptors below.		
1–3	The task is partially fulfilled.  Few ideas are relevant to the	The link between the response and task tends to be unclear; the reader has difficulty understanding the message.	
	task. Ideas are stated, but with no development.	The response touches upon some aspects of the task but there is also much unrelated information.	
	Ideas are not clearly presented and do not follow a logical	The response addresses the task in a simple manner, and supporting details and/or examples barely feature, if at all.  The ideas do not link well together; inadequate or	
	structure, making the message difficult to determine.	inappropriate use of cohesive devices confuse the message.	
	The task is generally fulfilled.	The link between the response and the task is mostly	
4–6	Some ideas are relevant to the task.	detectable; the reader's general understanding of the message is not impeded, despite some ambiguity.	
	Ideas are outlined, but are not fully developed.	The response covers some aspects of the task, or touches upon all aspects but superficially.	
	Ideas are generally clearly presented and the response is generally structured in a logical manner, leading to a mostly successful delivery of the	The response includes some supporting details and examples.	
		The ideas are organized in a logical way; some cohesive devices are used appropriately to aid the delivery of the message, although there may be areas of confusion at times.	
	message. The task is fulfilled.	The link between the response and the task is clear;	
	Most ideas are relevant to the	the reader has a good understanding of the message conveyed.	
7–9	task.  Ideas are developed well, with	The response covers all aspects of the task, despite losing focus at times.	
	some detail and examples.  Ideas are clearly presented and	The response uses supporting details and examples to clarify the message.	
	the response is structured in a logical manner, supporting the delivery of the message.	The ideas are organized well; a range of cohesive devices are used appropriately to deliver the message with little or no ambiguity.	
10–12	The task is fulfilled effectively.		
	Ideas are relevant to the task.	and consistently evident; the reader has a clear understanding of the message conveyed.	
	Ideas are fully developed, providing details and relevant examples.	The response covers all aspects of the task fully, and maintains focus throughout.	

Ideas are clearly presented and the response is structured in a logical and **coherent** manner that supports the delivery of the message.

The response uses well-chosen supporting details and examples to illustrate and explain ideas persuasively.

The ideas are organized well; a range of cohesive devices are used appropriately to deliver the message with clarity and ease.

**Note:** When marking candidate responses, keep in mind that neither the **factual accuracy** of the information presented, nor the **validity** of the candidates' personal opinions, are being assessed. Therefore, scripts that are factually inaccurate should not be marked down, provided the ideas presented have coherence and are sufficiently developed.

#### Criterion C: Conceptual understanding

#### To what extent does the candidate demonstrate conceptual understanding?

- To what extent is the choice of text type appropriate to the task?
- To what extent are register and tone appropriate to the context, purpose and audience of the task?
- To what extent does the response incorporate the conventions of the chosen text type?

Marks	Level descriptor		
0	The work does not reach a standard described by the descriptors below.		
_	Conceptual understanding is limited.		
1–2	The choice of text type is generally inappropriate to the context, purpose or audience.		
	The register and tone are inappropriate to the context, purpose and audience of the task.		
	The response incorporates limited recognizable conventions of the chosen text type.		
3–4	Conceptual understanding is mostly demonstrated.		
	The choice of text type is generally appropriate to the context, purpose and audience.		
	The register and tone, while occasionally appropriate to the context, purpose and audience of the task, fluctuate throughout the response.		
	The response incorporates some conventions of the chosen text type.		
	Conceptual understanding is fully demonstrated.		
5–6	The choice of text type is appropriate to the context, purpose and audience.		
	The register and tone are appropriate to the context, purpose and audience of the task.		
	The response fully incorporates the conventions of the chosen text type.		

**Note:** Examiners must balance all three elements in criterion C (choice of text type, appropriateness of tone and register, and use of text type conventions) to arrive at the final mark.

#### Question specific guidance (Criterion B and C)

#### Task 1

अपनी दिनचर्या में अति व्यस्त रहने के कारण आपके परिवार और मित्रों में मेलजोल घटा है। एक प्रसिद्ध त्योहार आ रहा है और आप इसे सबके साथ मिलकर मनाना चाहते हैं। एक आलेख लिखिए जिसमें इस बात से अवगत कराते हुए आयोजन में शामिल होने का आग्रह करें और बताएँ कि आप कैसे और क्यों इसे सामूहिक रूप में मनाना चाहते हैं।

()	U	
ईमेल	ब्लॉग	भाषण

#### Criterion B:

- प्रतिक्रिया में 'मेलजोल घटने' के संदर्भ का समावेश होना चाहिए।
- त्योहार की व्यावहारिक रूप में चर्चा की जा सकती है परन्तु विस्तृत जानकारी अपेक्षित नहीं है।
- विचार त्योहार को 'क्यों और कैसे मनाया जाएगा' पर केंद्रित होने चाहिए।
- शामिल होने का आग्रह परोक्ष या अपरोक्ष रूप में अपेक्षित है।

#### **Criterion C:**

#### Choice of text type:

	Text type	Rationale
Appropriate	ईमेल	परिवार और मित्रों से निजता बनाए रखते हुए विचारों को पहुँचाने का यह उपयुक्त माध्यम है।
Generally appropriate	ब्लॉग	निजी विचारों के संप्रेषण के लिए इस विधा को उपयुक्त माना जा सकता है।
Generally inappropriate	भाषण	यह माध्यम सार्वजनिक रूप में विचार अभिव्यक्ति के लिए उपयुक्त है। परिवार और मित्रों के संदर्भ में इसे अनुपयुक्त माना जाएगा।

**Note:** If a response makes the context, audience and purpose of the writing clear, and these conform to the stated task, the "generally appropriate" text type can be considered "appropriate", and the "generally inappropriate" text type can considered "generally appropriate".

### Register and tone:

- औपचारिक शैली
- प्रेरणादायक स्वर

Please refer to the appendix for a list of text type conventions.

#### Task 2

आप अपने समुदाय द्वारा आयोजित समारोह में आमंत्रित है और आप इस सभा में प्लास्टिक के एकल उपयोग से जुड़ी समस्याओं को उजागर करना चाहते हैं। एक आलेख लिखिए जिसमें इसकी गंभीरता से अवगत कराते हुए समस्या के समाधान को प्रस्तुत करें और बताएँ कि यह कदम उठाना क्यों आवश्यक है।

ब्लॉग भाषण ईमेल	
-----------------	--

#### **Criterion B:**

- 'प्लास्टिक एकल उपयोग' से जुड़ी समस्याओं और समाधान पर स्पष्ट विचार अपेक्षित है।
- समस्या की गंभीरता को और उचित कदम उठाने की आवश्यकता को समग्र रूप में प्रस्तुत किया जा सकता है।
- अधिकतम सोपान में अंक प्राप्त करने के लिए के लिए प्लास्टिक के सामान्य उपयोग पर चर्चा पर्याप्त नहीं मानी जाएगी।

#### **Criterion C:**

#### Choice of text type:

	Text type	Rationale
Appropriate	भाषण	यह विधा उपयुक्त है क्योंकि इसमें विचारों को लक्षित वर्ग के साथ सार्वजनिक रूप में साझा किया जाता है।
Generally appropriate	ब्लॉग	इस विधा में व्यक्ति विशेष को संबोधित न करते हुए अपने विचारों का सार्वजनिक रूप में संप्रेषण किया जाता है इसलिए इसे उपयुक्त माना जा सकता है।
Generally inappropriate	ईमेल	इस विधा का प्रयोग निजी जानकारी के संप्रेषण में किया जाता है इसलिए सार्वजनिक रूप में साझा की जाने वाली जानकारी के लिए अनुपयुक्त है।

**Note:** If a response makes the context, audience and purpose of the writing clear, and these conform to the stated task, the "generally appropriate" text type can be considered "appropriate", and the "generally inappropriate" text type can considered "generally appropriate".

#### Register and tone:

- औपचारिक शैली
- गंभीर तथा शिष्ट स्वर

Please refer to the appendix for a list of text type conventions.

#### Task 3

आप ऐसी संस्था में स्वयंसेवक हैं जो रोज़गार दिलवाने में सहायता करती है। आपने अनुभव किया है कि छोटे शहरों से रोज़गार की तलाश में महानगरों की ओर पलायन बढ़ा है। एक आलेख लिखिए जिसमें इस चलन के लाभ और हानियाँ बताते हुए अपने शहर में ही व्यवसाय करने की सलाह दें।

ब्लॉग आधिकारिक रिपोर्ट लेख

#### Criterion B:

- 'रोजगार की तलाश' को प्रतिक्रिया में शामिल करना अनिवार्य है।
- लाभ और हानि की चर्चा में तटस्थ दृष्टिकोण अपनाया जा सकता है परन्तु सलाह देते हुए लाभ पर ही केंद्रित विचार अपेक्षित हैं।

#### **Criterion C:**

#### Choice of text type:

	Text type	Rationale
Appropriate	लेख	समुदाय के लक्षित वर्ग तक जानकारी पहुँचाने के लिए यह विधा उपयुक्त है।
Generally appropriate	आधिकारिक रिपोर्ट	सार्वजनिक रूप में जानकारी को पहुँचाने और निहित उद्देश्य को पूरा करने के लिए इस माध्यम को उपयुक्त माना जा सकता है।
Generally inappropriate	ब्लॉग	इस विधा में व्यक्ति विशेष को संबोधित न करते हुए अपने विचारों का सार्वजनिक रूप में संप्रेषण किया जाता है इसलिए यह अनुपयुक्त है।

**Note:** If a response makes the context, audience and purpose of the writing clear, and these conform to the stated task, the "generally appropriate" text type can be considered "appropriate", and the "generally inappropriate" text type can considered "generally appropriate".

#### Register and tone:

- औपचारिक शैली
- गंभीर और प्रबोधक स्वर

Please refer to the appendix for a list of text type conventions.

#### **Appendix: Text type conventions (Criterion C)**

The most common and recognisable conventions of the text types are given below:

#### ईमेल

- विषय स्पष्ट रूप से लिखें
- आरम्भ से अंत तक व्यक्ति विशेष (पावती) के साथ सम्पर्क सूत्र बनाए रखें
- आरम्भ में यथोचित अभिवादन
- अंत में यथोचित अभिवादन

#### ब्लॉग

- रोचक तथा आकर्षक शीर्षक
- आरम्भ में दिनांक, तथा लेखक का नाम देते हुए प्रथम पुरूष में लिखें
- संवादात्मकता का प्रयोग करते हुए पाठक वर्ग से सीधा सम्बोधन बनाए रखें
- स्पष्ट प्रस्तावना तथा निष्कर्ष- समापन उक्ति तथा टिप्पणी आदि के लिए आमंत्रण

#### भाषण

- आरम्भ में श्रोताओं का ध्यानाकर्षण तथा अंत में स्पष्ट प्रभाव
- श्रोताओं से निरंतर सम्बोधन शैली को बनाए रखें: ('हम' और 'आप' इत्यादि का प्रयोग)
- वाक्पटुता का समावेश -उदाहरण: आलंकारिक प्रश्न, शाब्दिक पुनरावृति इत्यादि

#### आधिकारिक रिपोर्ट

- समुचित शीर्षक
- तटस्थ भाव से घटना/ विषय पर लिखें तथा निजी राय न दें, अलंकृत भाषा से परहेज़ करें
- सम्चित भूमिका /प्रस्तावना तथा निष्कर्ष
- विषयवस्तुं की संरचना का उप शीर्षकों, संक्षिप्त अनुच्छेदों अथवा संभागों में विभाजन

#### लेख

- संगत तथा समुचित शीर्षक
- रोचक प्रस्तावना, समुचित विस्तार तथा निष्कर्ष
- लेखक का नाम
- यथोचित साहित्यिक प्रविधियों के प्रयोग के साथ केंद्रीय विचार को आरम्भ से अंत तक बनाए रखें